VERORDENING (EEG) Nr. 616/82 VAN DE COMMISSIE

van 15 maart 1982

betreffende de regeling van toepassing op de invoer in Italië en het Verenigd Koninkrijk van bepaalde textielprodukten van oorsprong uit de Volksrepubliek China

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gezien Verordening (EEG) nr. 3061/79 van de Raad van 20 december 1979 betreffende de gemeenschappelijke regeling van toepassing op de invoer van bepaalde textielprodukten van oorsprong uit de Volksrepubliek China (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 723/81 (2), inzonderheid op artikel 11, leden 4 en 5,

Overwegende dat in artikel 11 van Verordening (EEG) nr. 3061/79 de voorwaarden voor de instelling van kwantitatieve maxima worden vastgesteld;

Overwegende dat bij de Verordeningen (EEG) nr. 123/82 (3) en (EEG) nr. 341/82 (4) van de Commissie voorlopige kwantitatieve maxima werden vastgesteld voor de invoer van bepaalde textielprodukten van oorsprong uit China in bepaalde gebieden van de Gemeenschap in afwachting van de resultaten van de hangende besprekingen;

Overwegende dat die besprekingen op 15 en 16 januari 1982 tot een voor beide partijen aanvaardbaar resultaat hebben geleid en dat derhalve voor bepaalde produkten definitieve kwantitatieve maxima voor de jaren 1982 en 1983 dienen te worden vastgesteld, met intrekking van de voorlopige kwantitatieve maxima;

Overwegende dat de hoeveelheden van de betrokken produkten, die tussen 1 januari 1982 en de datum van inwerkingtreding van deze verordening uit China zijn uitgevoerd, in mindering moeten worden gebracht op de respectieve ingestelde kwantitatieve maxima voor 1982;

Overwegende dat die kwantitatieve maxima geen belemmering vormen voor de invoer van de onder die maxima vallende produkten die vóór de datum van inwerkingtreding van deze verordening uit China zijn verzonden;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité textielprodukten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De invoer in Italië en het Verenigd Koninkrijk van de produkten van de in de bijlage genoemde categorieën, van oorsprong uit China, is onderworpen aan de kwantitatieve maxima als neergelegd in dezelfde bijlage, zulks onder voorbehoud van het bepaalde in artikel 2.

Artikel 2

1. Er wordt overgegaan tot het in het vrije verkeer brengen van de in artikel 1 bedoelde produkten die vóór de datum van inwerkingtreding van deze verordening uit China naar Italië en het Verenigd Koninkrijk zijn verzonden en die nog niet in het vrije verkeer zijn gebracht, zulks op voorwaarde dat een inschepingscertificaat wordt overgelegd waaruit blijkt dat de verzending werkelijk vóór die datum heeft plaatsgevonden.

2. Alle hoeveelheden produkten die op of na 1 januari 1982 uit China zijn verzonden en in het vrije verkeer zijn gebracht, worden in mindering gebracht op de vastgestelde kwantitatieve maxima. Deze kwantitatieve maxima vormen echter geen belemmering voor de invoer van de onder dit maximum vallende doch vóór de datum van inwerkingtreding van deze verordening uit China verzonden produkten.

3. De invoer van de produkten verzonden van China naar Italië en het Verenigd Koninkrijk na de datum van inwerkingtreding van deze verordening zal worden onderworpen aan het stelsel van dubbele controle ingevolge artikel 1 van bijlage V van Verordening (EEG) nr. 3061/79.

Artikel 3

Verordening (EEG) nr. 123/82 wordt ingetrokken voor Italië en alleen voor wat betreft de categorieën 27 en 87 voor het Verenigd Koninkrijk. Verordening (EEG) nr. 341/82 wordt ingetrokken voor Italië.

Artikel 4

Deze verordening treedt in werking op de dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Zij is van toepassing tot en met 31 december 1983.

(1) PB nr. L 345 van 31. 12. 1979, blz. 1.
(2) PB nr. L 75 van 21. 3. 1981, blz. 8.
(3) PB nr. L 16 van 22. 1. 1982, blz. 14.
(4) PB nr. L 44 van 16. 2. 1982, blz. 5.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 15 maart 1982.

Voor de Commissie
Wilhelm HAFERKAMP
Vice-Voorzitter

BIJLAGE

Categorie	GDT-nummer	NIMEXE code (1982)	Omschrijving	Lid-Staten	Eenheid	Jaarlijkse hoeveelheid van 1 januari tot en met 31 december	
						1982	1983
25	60.04 B IV b) 2 aa) bb) d) 2 aa) bb)	60.04-51 ; 53 ; 81 ; 83	Onderkleding van niet-elastisch of van niet-gegummeerd brei- of haakwerk : Pyjama's en nachthemden voor dames, meisjes en kinderen (andere dan die voor baby's), van brei- of haakwerk, van katoen of van synthetische textielvezels	I	1 000 stuks	205	215
27	60.05 A II b) 4 dd) 61.02 B II e) 5 aa) bb) cc)	60.05-51 ; 52 ; 54 ; 58 61.02-57 ; 58 ; 62	Bovenkleding, kledingtoebehoren en andere artikelen, van niet-elastisch of van niet-gegummeerd brei- of haakwerk : A. Bovenkleding en kledingtoebehoren : II. andere : Damesbovenkleding, meisjesbovenkleding en kinderbovenkleding : B. andere : Rokken, broekrokken inbegrepen, voor dames, meisjes en kinderen (andere dan die voor baby's), geweven of van brei- of haakwerk	UK	1 000 stuks	160	163
40	62.02 B IV a) c)	62.02-83 ; 85 ; 89	Tafel-, bedde- en huishoudlinnen ; gordijnen, vitrages en andere artikelen, voor stoffering : B. andere : Geweven gordijnen (andere dan vitrages) en artikelen voor stoffering	I	ton	280 (1)	297 (1)
78	61.01 A II B III V f) 1 g) 1 2 3	61.01-09 ; 24 ; 25 ; 26 ; 81 ; 92 ; 95 ; 96	Herenbovenkleding en jongensbovenkleding : Badjassen, kamerjassen, huisjasjes en dergelijke binnenhuiskleding, skikostuums en -combinaties, twee- en driedelige, en andere bovenkleding, geweven, voor heren en jongens, uitgezonderd de kleding van de categorieën 6, 14 A, 14 B, 16, 17, 21, 76 en 79, van wol, van katoen of van synthetische of kunstmatige textielvezels	I	ton	190	200
87	61.10	61.10-00	Handschoenen, wanten en dergelijke, kousen en sokken, andere dan die van brei- of haakwerk	UK	ton	55	59

(1) Voor de jaren 1982 en 1983 is een aanvullende hoeveelheid van 60 ton overeengekomen.